

Germany-Dresden: Installation of telecommunications equipment

OJ S 173/2014 10/09/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Staatsbetrieb Sächsisches Immobilien- und Baumanagement, Niederlassung Dresden II

Postal address: Ostra-Allee 23

Town: Dresden

Postal code: 01067

Country: Germany

For the attention of: Frau Katja Symalla

E-mail: bieteranfragen.d2@sib.smf.sachsen.de

Telephone: +49 351473590

Fax: 49 3514735777

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.sib.sachsen.de

Electronic access to information: www.sachsen-vergabe.de

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: SDV Vergabe GmbH

Postal address: Tharandter Str. 35

Town: Dresden

Postal code: 01159

Country: Germany

E-mail: vergabeunterlagen@sdv.de

Telephone: +49 35142031477

Fax: +49 35142031460

Internet address: www.vergabe24.de

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

Economic and financial affairs

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

TU Dresden, Versuchshallen für Institute Wasser-/Straßenbau – Ersatzneubau.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: 01187 Dresden

NUTS code DED2 Dresden

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Liegenschaft Georg-Schumann-Straße 7, 01187 Dresden, Maßnahme TU Dresden, Versuchshallen für Institute Wasser-/Straßenbau – Ersatzneubau Leistung Institut für Wasser- und. Straßenbau, Ersatzneubau GSS7 2. BA Laborgebäude – Installation Fernmelde-u. Informationstechnische Anlagen.

II.1.6. CPV code(s)

45314000 Installation of telecommunications equipment

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Such- und Signalanlagen KG 452 (Türsprechanlagen):
2 Türsprecheinrichtungen; 1 1 Behindertenruf;
Zeitdienstanlagen KG 453:
4 Nebenuhren über Impulsverstärker;
Übertragungsnetze KG 457:
1 Netzwerk-Knotenpunktschrank mit Lüfter, Stromversorgung und Schranküberwachung;
Herstellen von Sekundärverbindungen (LWL und FM);
Aufbau des Tertiärnetzes TP Kategorie 6A/Klasse EA;
500 MHz und nach EN 50173 (ca. 125 Ports RJ45 in Unter-Putz-, Auf-Putz- und Brüstungskanal-Datendosen und ca. 8 300 m Leitung S/FTP 4x2xAWG 23);
Kabeltragsysteme für medienspezifische Leitungstrassen;
Der überwiegende Teil der Leitungen wird auf Trassen verlegt, die durch das Gewerk Starkstromtechnik errichtet werden. Ausführung von Bauleistungen (Schlitze, Bohrungen Durchbrüche, Schottungen u.ä). Gemäß Ausstattungsrichtlinie für Datenverteiler an der TU Dresden und weiterer Richtlinien (z.B. für die Ausrüstung von Hörsälen und Seminarräumen mit Medientechnik) sind im Leistungsverzeichnis Fabrikat- und Typvorgaben zu nachfolgend benannten Fabrikaten enthalten. Such- und Signalanlagen Telecom Behnke, Telekom; Übertragungsnetze Knürr, DeltaLan, Rittal, APC, Infratec, Lindy, Allied Telesis, cisco; Zudem

sind Vorgaben enthalten, die die Kompatibilität zur Ausstattung mit den aktiven Komponenten des IT-Netzes (voice-over-IP) sicherstellen, die als Nutzerleistung auf dem ausgeschriebenen passiven Kommunikationsnetz aufsetzen.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.12.2014. Completion 23.10.2015

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Siehe Vergabeunterlagen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Siehe Vergabeunterlagen.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Die Eignung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e.V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder Eigenerklärung gem. Formblatt 124 (Eigenerklärung zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nichtpräqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen, ist die jeweilige Nummer im Präqualifikationsverzeichnis oder es sind die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 auch für diese anderen Unternehmen auf Verlangen vorzulegen. Das Formblatt 124 ist erhältlich bei: Das Formblatt 124 liegt den Vergabeunterlagen bei und ist zusätzlich verfügbar unter http://vergabe.sachsen.de/Formblatt_124_VHB2012.pdf.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Siehe III.2.1).

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:
Siehe III.2.1).

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

14O50370

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Prior information notice

Notice number in the OJ S: [2014/S 26-040346](#) of 6.2.2014

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: yes

Terms and method of payment: Vergabe-Nr. 14O50370 unter Angabe der Bestellnummer 001495A00 zu 13,98 EUR; Bestellung per Post, Fax oder E-Mail an die unter A.II) angegebene Adresse. Die Bezahlung kann durch Lastschriftinzugsermächtigung, Verrechnungsscheck, Überweisung auf das Konto der SDV Vergabe GmbH, Ostsächsische Sparkasse Dresden, IBAN DE84 8505 0300 3200 0662 28, BIC OSDDDE81XXX erfolgen. Die Auslieferung erfolgt nach Eingang eines Zahlungsbeleges. Sind Leistungsverzeichnisse elektronisch verfügbar (z. B. GAEB, XLS), werden diese auf CD-ROM mitgeliefert. Die Bestellung der Papierform ist mit kostenpflichtigem Zugang ebenfalls unter www.vergabe24.de und dem Vorliegen einer Lastschriftinzugsermächtigung möglich. Elektronische Form der Vergabeunterlagen: 11,90 EUR, ist mit kostenpflichtigem Zugang unter www.vergabe24.de und dem Vorliegen einer Lastschriftinzugsermächtigung abrufbar. Das Entgelt wird nicht erstattet.

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

9.10.2014 - 10:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted
German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender
until: 20.11.2014

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 9.10.2014 - 10:00 Uhr

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Bieter und ihre Bevollmächtigten.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

II) Die Vergabeunterlagen sind in Papierform bestellbar bei: SDV
Vergabe GmbH, Tharandter Str. 35, 01159 Dresden, Tel.: (+49 35142031477, Fax: +49 35142031460, vergabeunterlagen@sdv.de und auf
www.vergabe24.de. Die Vergabeunterlagen in elektronischer Form
werden auf www.vergabe24.de bereitgestellt.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen
Postal address: Braustr. 2
Town: Leipzig
Postal code: 04107
Country: Germany
E-mail: vergabekammer@lds.sachsen.de
Telephone: +49 3419770
Fax: +49 3419771049

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 107 III S. 1 Nr. 4 GWB).

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Staatsbetrieb Sächsisches Immobilien- und Baumanagement, Niederlassung Dresden II
Postal address: Ostra-Allee 23
Town: Dresden

Postal code: 01067
Country: Germany
E-mail: bieteranfragen.d2@sib.smf.sachsen.de
Telephone: +49 351473590
Fax: +49 351 4735777

VI.5. Date of dispatch of this notice

29.8.2014